



## Información sobre la vacuna contra el COVID-19 para los trabajadores agrícolas de Oregon

- Los trabajadores agrícolas migrantes y estacionales, los trabajadores de la industria de alimentos marinos y los trabajadores de la industria alimentaria pueden empezar a recibir las vacunas contra el COVID-19 el 29 de marzo.
- Oregon está recibiendo más vacunas cada semana, pero todavía se necesitará un poco de tiempo para que todos los trabajadores agrícolas reciban la vacuna.

### ¿Por qué vacunarse?

- La vacuna es una forma importante para que usted y sus seres queridos estén protegidos contra el COVID-19.
- La vacuna hará que su cuerpo sea más resistente para combatir el COVID. Usted no puede contagiarse de COVID por medio de la vacuna.
- Vacunarse es prevenir. Lo ayuda a evitar que se enferme. La vacuna se administra mediante una inyección en el brazo aplicada por un proveedor de atención médica.

### La vacuna es gratuita para todas las personas en Oregon

- Las tres vacunas contra el COVID-19 autorizadas para su uso han sido probadas para garantizar su seguridad y eficacia.
- La vacuna es gratuita para todas las personas en Oregon. No se le cobrará la cita ni la vacuna.
- Todos los habitantes de Oregon que reúnan los requisitos necesarios pueden vacunarse y esto no afectará su situación de inmigración.
- La vacuna no altera su ADN y no contiene ningún compuesto de origen animal.
- La vacuna de Johnson & Johnson utiliza un virus que nos permite desarrollar inmunidad contra el COVID-19. La producción de este virus para la vacuna requiere el uso de células cultivadas en laboratorios a partir de células extraídas de tejido fetal de muchos años atrás.

### ¿Qué esperar?

- En el caso de las vacunas de Pfizer y Moderna, tendrá que recibir dos dosis. La segunda inyección se pone tres o cuatro semanas después de la primera. Es importante que se ponga las dos dosis para que la vacuna funcione.
- Solo se requiere una dosis de la vacuna de Johnson & Johnson. Se le informará qué vacuna ha recibido y sobre el seguimiento necesario, si es que lo hay.

- Después de recibir la inyección, es posible que le duela la zona del brazo en la que la recibió. Algunas personas también se sentirán cansadas o tendrán fiebre durante unos días. Esto no significa que usted esté enfermo. Esto por lo general significa que la vacuna está trabajando para mantener su cuerpo sano.

## ¿Cuándo puedo vacunarme?

- Si usted trabaja en una granja, en una instalación de alimentos marinos o en una instalación de procesamiento de alimentos, puede comenzar a recibir la vacuna el 29 de marzo.

## ¿Dónde puedo vacunarme?

- Los centros de vacunación más cercanos serán diferentes dependiendo del lugar donde viva y trabaje.
- Consulte con su empleador si tiene previsto organizar un evento de vacunación.
- Si su empleador no organiza un evento de vacunación, puede acudir a una clínica de salud pública local o a un evento patrocinado por una organización comunitaria.
- Para más información, ingrese a [vacunacovid.oregon.gov](https://vacunacovid.oregon.gov) o [covidvaccine.oregon.gov](https://covidvaccine.oregon.gov).

## ¿Tengo que presentar una constancia de elegibilidad o de identidad?

- NO es necesario que presente una constancia de elegibilidad. Es posible que se le pregunte si trabaja en una granja, en una instalación de alimentos marinos o en una instalación de procesamiento de alimentos.
- NO es necesario un número de seguridad social.
- NO es necesario tener seguro médico.

## ¿Se me solicitará que me vacune?

- Los empleadores pueden solicitar a los trabajadores que se vacunen, con algunas excepciones.
- Consulte con su empleador para saber si es requerido que se vacune.
- Si su empleador solicita que se vacune, pero usted tiene una discapacidad que le impide vacunarse, es posible que su empleador tenga que hacer adaptaciones en virtud de la Ley para estadounidenses con discapacidades.

## Información sobre los recursos:

Para más información, ingrese a [covidvaccine.oregon.gov](https://covidvaccine.oregon.gov) (inglés) o [vacunacovid.oregon.gov](https://vacunacovid.oregon.gov) (español) o llame al 211 para más información en cualquier idioma.

**Accesibilidad al documento:** Para las personas con discapacidad, o que hablan un idioma distinto al inglés, la Autoridad de Salud de Oregon (OHA, por sus siglas en inglés) puede proporcionar información en formatos alternativos, como traducciones, formato en letra grande o braille. Comuníquese con el Centro de Información de Salud llamando al 1-971-673-2411, 711 TTY o [COVID19.LanguageAccess@dhs.oh.state.or.us](mailto:COVID19.LanguageAccess@dhs.oh.state.or.us).